



母の報たるい

ようこそ垂井町へ
～中国の保育園職員との交流会～

1994
3月15日号
No. 445

4月から燃えないごみとビン類の 分別内容が変わります

町では現在、ごみを「燃えるごみ」「燃えないごみ」「ビン類」「粗大ごみ」に分別して収集しています。

このうち、燃えないごみとビン類の分別内容が、4月から変わります。

燃えないごみ

燃えないごみは「スチール缶」「アルミ缶」「不燃物」に分別して収集します。

回収は、各ステーション(ごみ集積所)にボックスを設置する方式で行い、茶色のボックスがスチール缶、白色のボックスがアルミ缶、水色のボックスが不燃物です。

◎**収集日** 右の表のようになりますのでご注意ください。

◎出し方と注意点

- ▶ 中身を空にし、水洗いを

して出してください。

- ▶ ビニール袋、紙袋などに入れないで、指定のボックスに分別して出してください。
- ▶ 有害ごみ(乾電池、蛍光灯など)は、不燃物の収集日に別の指定のボックスに出してください。
- ▶ 18ℓ以上の缶、ペンキ・オイル缶、スプレー缶、ペットボトルなどは、不燃物扱いになります。
- ▶ スプレー缶などは、必ず穴を開け完全にガス抜きをしておいてください。

ビン類

ビン類は「透明ビン」「茶ビン」「その他のビン」に分別して収集します。



◀ 白色のボックス



◀ 茶色のボックス



◀ 水色のボックス

回収は、燃えないごみ同様各ステーションにボックスを設置する方式で行い、白色のボックスが透明ビン、茶色のボックスが茶ビン、水色のボックスがその他のビンです。

◎**収集日** 従来どおり

◎出し方と注意点

- ▶ キャップ、ラベル、口金などは、取り除いておいてください。
- ▶ ビールビン、飲料ビン、酒ビンなどは、販売店に引き取ってもらいましょう。

地 区	スチール缶	アルミ缶・不燃物
府中・岩手・平尾・垂井(南宮参道以东) 東駒引・ユニチカパナタウン 事業団宿舎・ユニチカ社宅	毎週火曜日	毎週金曜日
宮 代・栗 原・表 佐 神 田(東海道線以南) 綾戸・垂井(南宮参道以西)	毎週月曜日	毎週木曜日

ボックスの配付と既設ボックスの回収を3月24日～31日に行いますので、自治会長さんのご協力をお願いします。



◀ 茶色のボックス



◀ 白色のボックス



◀ 水色のボックス

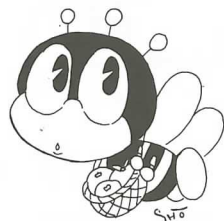
問い合わせ先

- 燃えないごみ、粗大ごみ、収集されないごみ
厚生課環境衛生係 (☎22-1151 内線248・249)
- ビン類、燃えるごみ
清掃センター (☎22-3789)

生き生きライオン

(No.47)

生涯学習の仲間



ボランティアグループ つばき会

私たちは様々な環境の中で生まれ育ち、そして生きています。現在では胎教も必要だと言われるようになってい

ます。このように私たちは、周囲にいる人の表情や言語、そして目に映るすべてのモノの刺激、つまりは「環境」を通して日々学習しています。それだけにどんな環境の中で生活をし、そして仕事をするか、それは私たちにとって大変大きな問題です。さらに学習は、すべて「まねる」ことから始まります。従って人は環境の子であるとも言えます。

私たち一人ひとり、光らないものはひとつとしてありません。しかし光らないのはなぜなのか。これを家庭における夫婦や親子、そして職場における上司と部下など、すべての人間関係を自ら謙虚に問い直していくことが今最も必要なのではないでしょうか。

さて、今回は、ボランティ

アグループ「つばき会」(代表:栗田瑞枝さん)を紹介します。この会は、昭和45年の乳幼児期家庭教育学級における保育ボランティアの呼び掛けに応じた8名で発足しました。以来、西濃清風園、いぶき苑、あゆみの家への奉仕ボランティアとして輪を広げ、そして在宅福祉が重要な課題となった6年前からは給食サービスを実施しています。また、独り暮らし老人のつどいにもお弁当の調理を中心にボランティア活動を展開しています。会員は現在64名。

栗田さんは「ボランティアは、無理なく自分のできる範



囲でやるのが大切ですよ」と話しています。また、会員の皆さんは、人と人とのふれあいを大切にする中で新しい自分と出会い、それを生きがいとして活動しています。

地区公民館 教室・講座あんない

垂井公民館 ☎ 23-1409

- 女性史 3月17日(木)午後2時～
- パッチワーク教室 3月18日(金)午後2時～
- 切り絵同好会 3月19日(土)午前10時～
- 民謡クラブ 3月16・30日(水)午後7時～

宮代公民館 ☎ 22-1010

- 園芸教室 3月26日(土)午後2時～

- 大正琴クラブ 3月30日(水)午後1時30分～
- 茶道クラブ 毎週土曜日午後2時～
- 華道クラブ 3月16日(水)午後7時30分～

表佐公民館 ☎ 22-1011

- 千句社(俳句) 3月17日(木)12時45分～
- 毛筆クラブ 3月17日、4月7日(木)午後7時30分～
- 詩舞クラブ 3月18・25日、4月1・8日(金)午後2時30分～
- 詩吟クラブB 3月18・25日、4月1・8日(金)午後7時30分～
- 至誠カラオケ 3月25日、4月8日(金)午後7時30分～
- 謡曲クラブ 3月28日、4月4・11日(月)午後7時～

合原公民館 ☎ 23-0931

- 生け花クラブ 3月24日、4月14日(木)午後7時30分～
- つまみ画クラブ 4月1日(金)・6日(水)午後1時～

東公民館 ☎ 23-0028

- 生け花 3月16日(水)・17日(木)、4月6日(水)・7日(木)午後7時30分～
- コーラス 3月17・24日(木)、4月7・14日(木)午後2時～
- 書道教室 3月24日(木)、4月13日(水)午後7時30分～
- 健康体操 3月30日、4月6・13日(水)午後7時30分～

府中公民館 ☎ 23-2002

- 民謡クラブ 毎週金曜日午後7時30分～
- 社交ダンスクラブ 毎週日曜日午後7時30分～
- 詩吟クラブ 毎週月曜日午後7時～

岩手公民館 ☎ 22-1007

- 書道教室 第1・3月曜日午後7時30分～
- コーラスクラブ 第2・4金曜日午後7時30分～
- リズム体操 毎週月曜日午後7時30分～
- 古文書 毎週金曜日午後7時30分～
- お花教室 毎週月曜日午後2時30分～

わがまち あいこ

目指せ 国際人

カナダ カルガリー市へ向けて テイク・オフ

「自分の肌で外国人とふれあいたい」。そんな熱い思いを抱く中学生たちが今年もカナダ・カルガリー市へ向けて旅立ちます。

外国でのホームステイによる生活体験を通じて国際感覚を身に付けてもらおうと始まったふれあい交流事業も、今年で4回目。これまでに51人の中学生が貴重な体験をしています。今回の派遣団は西脇幸夫不破中学校長を団長に、不破中学生徒12人、北中学生徒6人のほか、引率・随行3人の計22人です。

一行は3月18日に出発。セントマーガレット校などを訪問し、現地の生徒らと交流を深めます。また4泊のホームステイをし、家族の一員として外国の生活文化にじかに触れてもらいます。帰国は3月25日の予定。

若い心が何を感じ取ってくるのか。中学生たちの体験談が楽しみです。

〈カルガリー市派遣団〉

団長 西脇幸夫

団員 (不破中) 栗田賢二、小林誠、清水巧一、清水完陸、平野祥之、棚橋謙太郎、三宅裕子、桐山志乃、藤壇祐馨子、鈴木磨維子、栗田祐佳、岩田尚子

(北中) 毛利義明、村田明優、岩田賢治、高木博恵、山根里織、高木美名子

引率 谷口比苗、森泰誠

随行 高木房子



ニーハオ! 絵を通して交流深める 中国・江西省 保育院副院長 岩手保育園を訪問



園児から絵をプレゼントされる
何祖建副院長

中国・江西省の八一保育院の何祖建副院長(40)が2月24日、岩手保育園を訪問しました。同院は昨年4月、2枚の絵を同保育園にプレゼントしています。

何副院長は昨年7月に来日し、現在海外技術研修員として岐阜市の幼稚園で研修中。この機会に「絵を通して交流を深めよう」と、今回の訪問が実現しました。

園児らは、何副院長が到着すると日中両国の国旗を振って歓迎。代表園児が手作りの

レイをプレゼントしました。

交流会では、園児が日本の童歌遊びや歌を披露。何副院長はピアノを弾きながら、中国の歌「春天」を園児に教え、仲良く一緒に歌いました。

園児と一緒に給食を食べた後、保母との懇談会が行われ、保母は保育などについて熱心に質問。お互い今後の保育に参考となる、貴重な話し合いとなりました。

お別れ会では、園児が10枚の絵と花束を贈り、今後の交流を誓いました。

「匠の国 岐阜県伝統建築家」に岩手・栗田利朗さん

岩手の栗田利朗さん(46歳)はこのほど、「匠の国・岐阜県伝統建築家」として認定され、県知事から認定証が贈られました。

工匠「匠の国・岐阜県伝統建築家」は、軸組工法など伝統的木造建築の技法に優れた技能を持ち、後継者の育成に

実績があると認められた人に贈られるものです。

栗田さんは建築の仕事に携わって30年。この間に6人の子弟を育て、昭和53年には第1級建築大工技能士を取得しています。また茶道や華道、詩吟をたしなむなど、伝統文化の良き理解者でもあります。



▲認定証を手にする栗田利朗さん

今年は300匹が泳ぎます

第8回 こいのぼりの一斉遊泳

桜の開花が待たれる季節となりました。

町観光協会は、今年も皆さんからご提供をいただいたこいのぼりの一斉遊泳を行います。

とき 3月下旬から5月上旬まで(修繕のため、一時中断あり)

ところ 相川堤防沿い(児童公園付近)

うららかな春の1日、ご家族で見物にお出掛けください。

また4月2日・3日には、同場所で町商工会主催の桜まつりが行われます。あわせてお楽しみください。

児玉志満さんの 100歳の誕生日を祝う

特別養護老人ホーム「いき苑」に入所している児玉志



▲田中町長から記念品などを贈られる児玉志満さん

満さんが2月25日、100歳の誕生日を迎え、田中町長が祝い金などを贈りました。

町内の100歳以上のお年寄り、102歳の岩田ひささんに続き2人目。志満さんはベッドで過ごすことが多いようですが、食欲旺盛で好物はうなぎや菓子類だそうです。

贈呈式は食堂で行われ、田中町長が「100歳おめでとうございます。いつまでもお元気で」と声をかけると、「ありがとうございます」と、しっかりした声で何度も答えていました。

コートに熱気みなぎる ~ソフトバレーボール大会~

ソフトバレーボール大会が2月27日、50チーム350人が参加して朝倉運動公園町民体育館で行われました。



▲勝利に向かってアタック!!

試合は、地区単位チームと同好会チームの2ブロックに分かれてそれぞれ対戦。優勝を目指して熱い戦いが繰り広

げられました。

成績は次のとおり。

第1部(地区単位チーム)

優勝 寿チーム

準優勝 宮代中組

3位 宮代天満、ファミール第4

第2部(同好会チーム)

優勝 宮代A

準優勝 A・P・C

3位 府中フラワーズA、府中フラワーズB

いっただきま〜す!

嬉しい時に おすしはいかが

春は木々が芽吹き、生命の躍動を感じます。人も、卒業・入学・就職と新たな出発の季節でもあります。

このような日には、おすしでお祝いをしたいかがでしょうか。

そこで今回はおすしの話です。

古くから日本の味として親しまれているおすしには、ちらしずし、巻きずし、押しずし、いなりずしなど様々な種類があります。そしておすしのおいしさの決め手は、何といてもずし飯です。

ずし飯を おいしく作るポイント

- ①米を普通より固めに炊く
米は、炊く1時間以上前によく洗っておきます。水加減は米と同量か1割増しにし、昆布を加えて炊きます。昆布は沸騰直前に引き上げ、米の蒸し時間は短かめに10分程とします。
- ②米を炊き始めたら合わせ酢

を
米を火に掛けたらすぐに合わせ酢を作り、砂糖と塩を十分溶かしておきます。

味にこだわるなら、酢は米酢を用いましょう。また合わせ酢の割合は、ずしの種類や具によって変えます。

■野菜中心の具の時は甘口に。
米4カップに対して――

- ・酢 ½カップ
- ・塩 小さじ1強
- ・砂糖 大さじ4½～5

■魚介類の具の時は辛口に。
米4カップに対して――

- ・酢 ½カップ
- ・塩 大さじ1
- ・砂糖 大さじ1

③合わせ酢は熱い内に手早くご飯が炊けたら、熱い内に湿らせた飯台へ中央を高くして移します。そこへ合わせ酢を回し掛け、ご飯の山を木しゃもじで崩しながら合わせ酢を手早く混ぜます。最後にうちわで急速に冷まして、ご飯につやを出します。

おすしの種類とポイント

○ちらしずし
別に煮た具をずし飯に混ぜたり、ずし飯の上に配色よく並べたものです。

具を混ぜ込む場合は、ずし飯がほのかに温い内に具の汁気を切って混ぜると全体によくなじみます。

ずし飯は、つぶさないように切るように混ぜることが粘りを出さないポイントです。

○にぎりずし
魚介類を多く用いるので、ずし飯は甘みを少なくします。特ににぎりずしのネタは新鮮

季節のメニュー紹介

<手綱ずし>

◎材料 3人分

- | | |
|-----------------------------|-------|
| 米 | 1½カップ |
| 水 | 1½カップ |
| ① 昆布 (5㌘) | 1枚 |
| 酒 | 小さじ1 |
| 合わせ酢 (米酢大さじ3、砂糖大さじ1½、塩小さじ½) | |
| エビ | 6尾 |
| 甘酢 (米酢大さじ1、砂糖大さじ½、塩少々) | |
| キュウリ | ½本 |
| 卵 | 1個 |
| 卵黄 | 1個分 |
| ② 砂糖 | 小さじ1 |
| 塩 | 少々 |
| かたくり粉 | 大さじ1 |
| 黒ゴマ | 大さじ1 |

◎作り方

- ① 米は炊く1時間程前に研ぎ、①を加えて炊き、沸騰

直前に昆布を取り出して炊き上げる。合わせ酢をうちずし飯を作り、黒ゴマを混ぜる。

② エビは尾から竹ぐしを刺す。塩少々を加えた熱湯でゆで、くしを抜いて殻を除き、腹開きにして甘酢に漬ける。

③ キュウリは斜めの薄切りにし、立て塩 (海水程度の水) に漬けてしんなりさせ、水気をふき取る。

④ ②で薄焼き卵を作り、2㌘幅5㌘長ぐらいの短冊に切る。

⑤ ラップの上のエビ、キュウリ、薄焼き卵を斜めに並べ、ずし飯を置いて巻く。ラップごと巻きすです巻いて形を整える。

が第一です。

○巻きずし

巻きずしといえば一般的にのり巻きのことをいいますが、厚焼き卵、薄焼き卵、とろろ昆布などで巻いた変わり種もあります。

ずし飯は標準の甘さで。

○押しずし

「大阪ずし」ともいわれ、関西地方の代表的なおすしです。ずし飯は砂糖をきかせ、ネタにも味が付いているのでワサビなどは用いませぬ。

押し杵を使い、ネタとずし飯を入れて上から押し、箱型に作ります。

小さな火 消す手が守る 大きな緑 4月は全国山火事予防運動月間です

晴天が続き空気が乾燥し、風が強いこの時期、山火事が毎年多発しています。

森林の保全と地域の安全を守るため、山火事防止にご協力ください。

山火事を起こさないために

① 枯れ草などのある危険な場所ではたき火をしない。

② 強風時や乾燥時には、たき火や火入れをしない。

③ たき火の場所を離れる時は完全に消火する。

④ たばこの吸いがらは必ず消火し、投げ捨てをしない。

⑤ 火遊びはしない。

⑥ 火入れの許可は必ず受ける。(申請先は役場産業課)

国民健康保険被保険者証が

新しく切り替わります！

国民健康保険被保険者証の有効期限が3月31日で切れ、4月1日から新しい被保険者証に切り替わります。新しい被保険者証は、次の日程で更新しますのでお出かけください。現在使用されている被保険者証で、社会保険に加入するなどの異動や記載内容に変更のある場合は、更新日まで

に国民健康保険被保険者証や社会保険者証、印鑑をご持参のうえ厚生課保険係(内線247)までお届けください。

指定された日に都合の悪い方は、3月23日以降に厚生課でお渡しします。

なお、3月23日以降は新しい被保険者証で受診することができます。

《国民健康保険被保険者証の更新日程》

地区	垂井	井	岩手	府中	栗原	表佐	宮代	東
年月日	3月23日(水)		3月24日(木)		3月25日(金)		3月28日(月)	
場所	西町コミュニティセンター	福祉会館	岩手公民館	府中公民館	合原公民館	老人福祉センター	宮代公民館	東公民館
時間	9:00 12:00	13:00 17:00	9:00 12:00	13:00 17:00	9:00 12:00	13:00 17:00	9:00 12:00	13:00 17:00

おじいちゃんのための料理講座 受講者を募集

生き生きとした老後を送っていただくために、おじいちゃん・おばあちゃんのための料理講座を開きます。

日程・内容 表のとおり
ところ 保健センター

対象者 満65歳以上の方
定員 30人

参加費 無料

申し込み 電話で保健センター(☎22-1021)へ。

回	月 日	実習料理	学習とレクリエーション
1	4月26日(火)	調理の基本	高齢者の食事と栄養① ラジオ体操
2	5月9日(月)	バランス食①	高齢者の食事と栄養② 和紙による小物作り
3	5月26日(木)	バランス食②	運動の実際 ウォーキング
4	6月9日(木)	バランス食③	調理と冷凍保存の方法 ビデオ「ねたきりは防げます」

時間 垂井・東・府中・岩手地区の方 10:00~13:00

垂井・宮代・表佐・栗原地区の方 11:00~14:00

※保健センターへは、巡回バス「すこやか号」をご利用ください。

ご覧ください

固定資産課税台帳

町では、固定資産課税台帳の縦覧を行います。

固定資産課税台帳には、土地、家屋、償却資産の評価額や課税価格、面積などが記載されており、平成6年度の固定資産税はこれをもとに課税されます。

町内に土地や建物を所有している方は、この機会にお確かめください。

○縦覧期間 4月1日~20日の土・日曜日を除く毎日。

8時30分~17時15分

○縦覧場所 役場税務課

▶詳しくは、税務課評価係(内線255)へ。



間(免除期間を含む)保険料を納めなければなりません。加入しても保険料を納めなければ、年金は受けられません。

年金手帳は大切に！

年金手帳は、色々な届け出をする時に必要となるばかりでなく、年金の請求手続きをするときにも必要なものです。大切にしてください。

また年金手帳は、国民年金と厚生年金保険共通となっております。1冊の手帳で2つの年金制度の加入や脱退の記録がわかるようになっています。これは、加入期間の空白ができるのを防止し、年金を受ける権利をより確実にするためです。

問 年金は老後を迎えれば誰でも受けられるのでしょうか。

答 年金を受けるためには一定のルールがあり、そのルールに合っていない場合は年金は受けられません。

国民年金の場合、20歳から60歳になるまで国民年金に加入して、原則として最低25年

保健ガイド

保健センター
☎ 22-1021

乳 児 健 診

と き 4月12日(火)午後1時15分から2時30分まで
 ところ 保健センター
 対象者 平成5年10・11生まれの方
 内 容 内科診察、身体測定、問診、発達チェック、保健指導、離乳食指導
 持ち物 母子健康手帳

百日咳・ジフテリア・破傷風(3種混合)予防接種

と き
 4月7日(木)垂井・東地区
 4月11日(月)宮代・表佐地区
 4月18日(月)栗原・府中・岩手地区
 いずれも午後1時30分から2時30分まで
 ところ 保健センター
 対象者 平成3年4月1日～平成4年3月31日に生まれた方(第1期)
 既に百日咳にかかった方には、ジフテリア・破傷風(2種混合)ワクチンを接種します。

持ち物 母子健康手帳

子宮がん・乳がん検診

と き 4月19日(火)
 乳がん 午前9時から午後3時まで
 子宮がん 午後1時30分から2時30分まで
 ところ 保健センター
 対象者 30歳以上の女性
 定 員 子宮がん検診50人、乳がん検診100人
 検診料 子宮がん検診500円、乳がん検診600円
 申し込み先 保健センター(電話受付可)

健康院成人病 自動化健診

と き 5月17日(火) 女性
 5月18日(水) 男性
 対象者 昭和29年3月31日までに生まれた方
 定 員 男女各20人
 健診料 20,000円(当日持参)
 申し込み 4月15日(金)までに印鑑を持参し保健センターへ。再診の方は、健康院の登録番号を控えてお越しください。

もよおしもの

文化会館
☎ 23-1010

- 不破郡及び垂井町婦人会総会
3月21日(月) 午後1時～
- 東京フィルハーモニー交響楽団特別演奏会
3月24日(木) 午後6時30分～
- 垂井町少年少女合唱団第11回定期演奏会
3月27日(日) 午後1時30分～
- 文化大学講座(講師 ドクトルチエコ氏)
3月28日(月) 午後6時～
- 垂井町消防団入退団式
4月3日(日) 午前9時～

在宅老人家族 介護者教室を開催

と き 3月19日(土)午前10時から
 ところ デイサービスセンター(☎22-2767)
 内 容 講話「痴呆性老人の介護知識について」

一般公開します 垂井幼稚園新園舎

と き 3月28日(月)午前9時から午後5時まで
 ところ 垂井町1041(垂井小西)
 どうぞご覧ください。

少年問題の相談は
 ヤングテレフォンコーナー
 (0582)
74-3000
 お気軽に
 ご相談ください

自然ウォッチング



—花木編—

〈ワビスケツバキ〉
 木偏に春と書いて椿。
 ツバキは日本の春を代表する花木であり、垂井町の花でもあります。
 ツバキの中でも晩秋から咲き始め早春まで咲き続けるワビスケツバキは、春を告げる花として多くの人から愛されて来ました。また、古くから茶花として茶の湯の風情に深くかわり、「佗助」の字が当てられています。
 写真は胡蝶化助。

(一写真と文提供一)
藤墳武雄さん(表佐)

この広報紙は再生紙を使用しています。

■広報たるい3月15日号/No.445・平成6年3月15日発行
 ■発行/岐阜県不破郡垂井町役場
 ■編集/総務課
 ■印刷/日之出印刷